

**VISTOS:**

1.- El Decreto Alcaldicio N° 067 de fecha 10 de febrero de 2014, que aprueba las Bases Administrativas y Especificaciones Técnicas las cuales forman parte del presente Decreto Trato Directo N° 24-2014 "Provisión e Instalación de (siete) Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma", adjudicado a la Empresa Aguas Industriales Ltda. (Aguasín Ltda.)

2.- El Decreto Alcaldicio N° 1.564 de fecha 28 de marzo de 2014, que aprueba el Contrato de Ejecución de Obras en mención.

3.- El Decreto Alcaldicio N° 2.064 de fecha 12 de mayo de 2014, que aprueba el Acta de Recepción Provisional de la Obra, Provisión e Instalación de (siete) Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma".

4.- La carta de la Empresa Constructora, de fecha 23 de septiembre de 2014, en la cual solicita la Recepción Definitiva de la Obra.

5.- El Decreto Alcaldicio N° 3.803 de fecha 29 de septiembre de 2014, que designa la Comisión para efectuar la Recepción Definitiva de la Obra.

6.- El Acta de Recepción Definitiva de la Obra de fecha 29 de octubre de 2014.

7.- La Liquidación Anexa de Contrato de fecha 30 de octubre de 2014.

8.- El Decreto Alcaldicio N° 3.862 de fecha 02 de octubre de 2014, que delega la facultad de firmar "**por orden del alcalde**", decretos alcaldicios sobre materias específicas.

9.- Las facultades que me confiere la Ley 18.695, Orgánica Constitucional de Municipales y sus modificaciones posteriores.

**DECRETO:**

1.- Apruébese el Acta de Recepción Definitiva de fecha 29 de octubre de 2014, y la Liquidación Anexa de Contrato, celebrado con la Empresa Aguas Industriales Ltda., para la ejecución de la obra "Provisión e Instalación de (siete) Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma".



MUNICIPALIDAD DE  
**TEMUCO**

2.- Devuélvase a la Empresa Aguas Industriales Ltda., la Boleta de Garantía a la vista que cauciona el Fiel Cumplimiento de Contrato de la Obra "Provisión e Instalación de (siete) Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma" Trato Directo N° 24-2014.

Boleta N° 0179137 de fecha 07 de marzo de 2014, del Banco BICE por la suma de \$ 329.511.- tomada a nombre de la Municipalidad de Temuco.

**ANOTESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVASE.-**



**JUAN ARANEDA NAVARRO**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**

MBR/IdelC

Distribución:

- Dirección de Control
- Dirección de Asesoría Jurídica
- Dirección de Administración Municipal
- Dirección de Planificación
- Dirección de Administración y Finanzas (Tesorería)
- Dirección de Obras Municipales
- Depto. de Ejecución de Obras
- Empresa Contratista.
- Of. de Partes.

"por orden del alcalde"  
**PABLO VERA BRAM**  
**ADMINISTRADOR MUNICIPAL**



**ACTA DE RECEPCION DEFINITIVA PROPUESTA PUBLICA N°24-2014  
TRATO DIRECTO**

**OBRA: "PROVISION E INSTALACION DE (SIETE) GENERADORES  
ELECTRICOS PARA LA COMUNIDAD JUAN TRALMA".**

Con fecha 29 de octubre de 2014, se constituyó la Comisión designada mediante Decreto Alcaldicio N°3.803 de fecha 29 de septiembre de 2014 integrada por los siguientes funcionarios:

- Sr. Jorge Jofre Rioseco, Arquitecto, Dirección de Planificación.
- Srta. Rocío Zablah Aste, Ingeniero Constructor Dirección de Obras Municipales.
- Sr. Alberto González Angulo, Ingeniero Constructor Dirección de Aseo y Ornato.

Con el objeto de efectuar la Recepción Definitiva de la Obra "Provisión e Instalación de (siete Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma", adjudicada mediante Trato Directo a la Empresa Aguas Industriales Ltda., mediante Decreto Alcaldicio N° 067 de fecha 10 de febrero de 2014 , en la suma de \$ 6.590.220.-

La Comisión revisó detenidamente la obra "Provisión e Instalación de (siete Generadores Eléctricos para la Comunidad Juan Tralma" y no constató defectos en el funcionamiento de los Generadores Eléctricos, por lo cual resolvió proceder a su Recepción Definitiva sin observaciones.

Para constancia firman:



**ROCIO ZABLAH ASTE  
INGENIERO CONSTRUCTOR  
COMISION RECEPTORA**



**JORGE JOFRE RIOSECO  
ARQUITECTO  
COMISION RECEPTORA**



**ALBERTO GONZALEZ ANGULO  
INGENIERO CONSTRUCTOR  
COMISION RECEPTORA**



**IVONNE DEL CANTO GACITUA  
INGENIERO CONSTRUCTOR  
ITO**



**EMPRESA AGUAS INDUSTRIALES LTDA.  
CONTRATISTA**

Temuco, 29 de octubre de 2014



MUNICIPALIDAD DE  
**TEMUCO**

**NATURALEZA DEL CONTRATO**  
**LIQUIDACION DE CONTRATO**  
**FECHA: 30 octubre 2014**

**OBRA :** "Provisión e Instalación de(siete) Generadores Eléctricos para REGION: Araucanía la Comunidad Juan Tralma".

**NATURALEZA :** Contrato a Suma Alzada. **FINANCIAMIENTO:** Fondos Municipales

**CONTRATISTA :** Empresa Aguas Industriales Ltda.

**AUTORIZACION RES./DOCTO N° 067 FECHA : 10/02/14 MONTO : \$ 6.590.220.-**

**AUTORIZA REC.PROV.: D.A.N° 2064 12/05/2014 FECHA ACTA : 08/05/2014**

DEBE				AUTORIZACIONES		
EP	EGR/DP	FECHA	MONTO	N°	FECHA	MONTO
EP 1	2466	01/07/14	6.590.220.-	067	10.02.2014	\$ 6.590.220.-
<b>Total \$</b>			<b>6.590.220</b>	<b>Total \$</b>		<b>\$ 6.590.220.-</b>

RETENCIONES				CANJE Y DEVOL. RETENC.			GARANTÍAS VIGENTES		
EP	EGR	Fecha	Monto \$	N°	Fecha	Monto \$	Boletas	Banco	Monto \$
-	-	-	-	-	-	-	0179137	BICE	329.511.-
							<b>TOTAL</b>		<b>\$ 329.511.-</b>

Fecha de Inicio: 01 abril 2014      Multa Diaria      Atraso: \_\_\_ Días.

Plazo Total: 30 días corridos días corridos \$ \_\_\_ Mil

Fecha Término contractual 01 de mayo 2014      Multa \$ \_\_\_\_\_

Fecha Término real: 28 de abril 2014      \$ \_\_\_\_\_

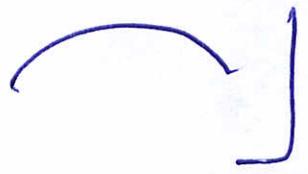
Escrituras :      Total \$ \_\_\_\_\_

OBSERVACIONES:

Fondos Municipales

  
**Ivonne del Canto Gacitúa**  
Inspector Fiscal

  
**Aguas Industriales Ltda.**  
Contratista

  
**Rolando Saavedra Rebolledo**  
Director Adm. Y Finanzas